

- ii) la provision pour le paiement des intérêts et autres frais, au titre de la Section 2 du présent Article ;
- iii) la provision pour le partage des risques, au titre de la Section 3 du présent Article.

Section 2. Provision pour le paiement des intérêts et autres frais.

Le Comité de Direction fixe une provision adéquate pour le paiement des intérêts et autres frais afférents aux emprunts du Fonds, et dont le montant représente pour chaque membre la même proportion de sa participation dans le financement du prêt.

Section 3. Provision pour le partage des risques.

Le Comité de Direction fixe la provision pour le partage des risques, dont le montant représente pour chaque membre le même pourcentage, sans que celui-ci dépasse toutefois 50 pour cent, de la somme des montants spécifiés à la Section 1 b, i) et ii) du présent Article. Cependant, un membre peut accepter un montant plus élevé.

Section 4. Réduction d'une couverture collective.

A mesure que le Fonds rembourse un emprunt assorti d'une couverture collective, la part de chaque membre dans celle-ci est réduite dans la proportion que représente le remboursement dans l'encours de l'emprunt considéré.

Article X.

Financement de créances des membres.

Section 1. Demande de financement.

Un membre ayant fourni un financement direct au Fonds

- (ii) the allowance relating to interest payments and other charges, under Section 2 of this Article; and
- (iii) the provision for risk sharing, under Section 3 of this Article.

Section 2. Allowance relating to interest payments and other charges.

The Governing Committee shall determine an adequate allowance relating to interest payments and other charges on the borrowing by the Fund which shall be the same proportion of each member's quota share in the financing of the loan.

Section 3. Provision for risk sharing.

The Governing Committee shall determine the provision for risk sharing, the amount of which shall represent the same percentage for each member, not exceeding 50 per cent, of the sum of the amounts specified in Section 1 (b) (i) and (ii) of this Article. However, a member may agree to a higher amount.

Section 4. Reduction of a collective undertaking.

As repayments of principal are made by the Fund with respect to borrowing on a collective undertaking, each member's undertaking shall be reduced in the proportion which the repayment represents of the outstanding balance of such borrowing by the Fund.

Article X.

Financing of members' claims.

Section 1. Request for financing.

A member which has provided direct financing to the

- ii) tillæg vedrørende rentebetalinger og andre omkostninger i henhold til denne artikels stykke 2;
- iii) risikodeling i henhold til denne artikels stykke 3.

Stykke 2. Tillæg vedrørende rentebetalinger og andre omkostninger.

Bestyrelsen fastsætter et passende tillæg vedrørende rentebetalinger og andre omkostninger i forbindelse med Fondens låntagning forholdsvis svarende til hvert medlems kvote-andel i finansieringen af lånet.

Stykke 3. Risikodeling.

Bestyrelsen fastsætter et beløb, der skal være til rådighed for risikodeling; dette beløb skal udgøre den samme procentdel for hvert medlem og må ikke overstige 50 pct. af summen af de i denne artikels stykke 1b), i) og ii), angivne beløb. Et medlem kan dog acceptere et større beløb.

Stykke 4. Nedbringelse af en kollektiv forpligtelse.

Efterhånden som Fonden afdrager lån optaget på grundlag af en kollektiv forpligtelse, nedbringes hvert medlems forpligtelse med den andel, som afdraget udgør af restgælden på Fondens lån.

Artikel X.

Finansiering af medlemmers fordringer.

Stykke 1. Anmodning om finansiering.

Et medlem, som har ydet direkte finansiering til Fonden,